

CONMUEVE LA TRAGEDIA

COSMONAUTAS SOVIETICOS PERECIERON: ¿FUE SHOCK?



LLEGA MINISTRO ESPAÑOL LOPEZ B.

Lo declararán huésped ilustre

Llegará hoy a La Paz, prosiguiendo la gira emprendida por países del grupo Andino, el ministro español de Asuntos Exteriores Gregorio López Bravo. La permanencia del ministro español —foto izquierda— será de cuatro días.

Viene acompañado por el Subsecretario del Ministerio de Comercio, Nemesio Fernández Cuesta, el Sub Director General de Relaciones Económicas del Ministerio español de Asuntos Exteriores Carlos Robles Piquer y del Jefe del Gabinete técnico del mismo Ministerio, Santiago Martínez Caro. Esta tarde, en ceremonia a efectuarse en la Municipalidad, el ministro López Bravo será declarado Huésped Ilustre.



MOSCÚ, 30 (ANSA). Los tres cosmonautas de la Unión Soviética, Georgiy Dobrovolski (izquierda), Vladislav Volkov (centro) y Viktor Patsayev (derecha), fallecieron a bordo de la cosmonave "Soyuz 11", cuando se disponían a retornar a la Tierra, luego de cumplir 24 días de vuelo espacial.

El gobierno de la URSS dispuso la conformación de una comisión especial que investigara las causas de la tragedia que cobió al pueblo soviético y que conmovió al mundo entero.

Tras del trágico episodio, que constituye un rudo golpe para la ciencia espacial, surgió la hipótesis entre otras muchas, que tal vez un "shock" sería la causa que produjo la muerte de los tres valientes hombres del espacio de la URSS, que afrontaron sus vidas al servicio de la ciencia.

El gobierno de la Unión Soviética, declaró héroe de la URSS a Georgiy Dobrovolski y a Viktor Patsayev. Vladislav Volkov, ya había recibido esta alta distinción en años anteriores.

Los restos de la tripulación de "Soyuz 11" serán sepultados mañana (hoy) en la Plaza Roja de Moscú. (Información paginas centrales.)

DIARIO DE LA MAÑANA

hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD
CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS
(Alfredo Alexander)

AÑO III La Paz, 1 de julio de 1971 No. 846.
EDICION DE 24 PAGINAS PRECIO \$b. 1.

EXIJA SUPLEMENTO "EL ESCOLAR"

HABRIAN UBICADO AVION DE COMIBOL EN CERRO CRISTAL

Un ciudadano brasileño habría ubicado la nave Aerocomander 894 de Comibol en el Cerro Cristal, cincuenta kilómetros al sur de Corumbá, en plena frontera con el Brasil.

El cable en ese sentido fue transmitido a la Empresa Minera Mitún, 35 kilómetros del posible lugar y a la Gerencia General de la empresa estatal en La Paz.

Inmediatamente se recibió la noticia, Comibol demandó a la Fuerza Aérea del Brasil enviar una nave de reconocimiento por el lugar, sin embargo, la información oficial al respecto no fue transmitida a La Paz.

El lugar del posible lugar de ubicación de la nave que concurra a los principales ejecutivos de Comibol, siete en total, se encuentra en el extremo este del país y a una distancia de 590 kilómetros de Santa Cruz, hacia el sudeste.

APROBARON DECLARACION SOBRE REGIMEN DE TRATAMIENTO AL CAPITAL EXTRANJERO: DECRETO

El Gobierno en Consejo de Gabinete realizado ayer, aprobó la vigencia de la Declaración 24 sobre el Régimen Común del Tratamiento al Capital Extranjero, en el Acuerdo de Cartagena.

La lectura del mencionado Decreto Supremo tuvo lugar en el Salón de Honor de la Cancillería, al mismo que asistieron los ministros de RR.EE. de Finanzas, Planificación de Comercio e Industria y de Transportes e Comunicaciones, además de los embajadores de los países miembros del Grupo Andino, y funcionarios de esa secretaría de Estado.

En la ocasión, el canciller Torrico, al referirse al Decreto que pone en vigencia el régimen común para el tratamiento a los capitales extranjeros, señaló que esa medida adoptada por el Gobierno, constituye, por el hecho en sí y por la simultaneidad de su adopción en todos los países de la Subregión, el hito más trascendental en la vida económica de las naciones del Grupo Andino, significando al mismo tiempo una reiteración de la vocación integracionista.

El documento consta de 63 artículos. Una comisión económica viajará a Lima el 5 de julio para la elaboración de un reglamento destinado a la mejor aplicación de los mismos.

El ministro de Planificación, Gustavo Luna, reunió a los pe-

riodistas para hacer conocer las partes fundamentales del Régimen Común al Tratamiento de los Capitales Extranjeros, puntualizando que la aprobación de dicha ley constituye la definición del Gobierno dentro de la política económica frente a los capitales extranjeros.

Con la puesta en vigencia a partir de la fecha de esa determinación gubernamental, —dijo— se logró armonizar la política económica del tratamiento del capital extranjero y la transferencia tecnológica. Dicha medida también contempla aspectos relativos a la Banca Extranjera, transferencia tecnológica y los diversos rubros de los servicios públicos. Asimismo anunció que en el presente mes de julio el Gobierno del general Torres adoptará serie de medidas relacionadas al fomento industrial.

SOLICITARAN A SINDICATOS DE 3 PAISES LA CAPTURA DE OVANDO, ARGUEDAS, LOAYZA TOMARAN LOS CONTACTOS NECESARIOS

La Comisión de Organización y Defensa de la Asamblea Popular, tomará contacto con organizaciones laborales y sindica-

les de Cuba, Argentina y España, para que éstas apresen y conduzcan hasta Bolivia, a Antonio Arguedas, Rafael Loayza y

Alfredo Ovando, residentes en aquellos países, con el fin de que respondan en esta, de las sindicaciones que pesan en contra de ellos.

El anuncio fue hecho a HOY por el dirigente de la COB, José Justiniano, quien propugnó en la Asamblea Popular la creación de los Tribunales Populares para juzgar los hechos criminosos perpetrados contra trabajadores.

En respuesta a una declaración del fiscal Raúl Mancilla aparecida en un matutino local, en sentido de que el informe de la COB ante la Asamblea Popular acerca del caso Isaac Camacho, ha sido apresurado, Justiniano señaló: "Yo acuso a Mancilla de ser el quien está astuando con apresuramiento al tratar de pasar obrados del caso Isaac Camacho ante la justicia ordinaria sin estar esclarecido aún. Es que quiere maniobrar en igual forma como hicieron con los casos Alexander y Otero Calderón?. Le acuso de apresuramiento porque puso en libertad al principal sindicado Abraham Baptista y a Guido de Ugarte, este último denunciante de la detención de Zacarías Plaza en Cochabamba".

Informó también que se pedirá el licenciamiento de militares comprometidos en la masacre de San Juan (My. Pérez, Cnl. Villalpando, Francisco Barrero, Se llich y Amado Prudencio).

OVANDO DISFRUTA DE VACACIONES: MALAGA

MADRID, 30 (ANSA).— El ex-Presidente de BOLIVIA y ex-Embajador de dicho país en España, general Alfredo Ovando, se encuentra actualmente en Málaga disfrutando de un breve período de vacaciones de una semana.

Ovando se encuentra ya restablecido de la úlcera intestinal que le aquejaba y que le obligó a someterse a una intervención quirúrgica el mes pasado y, por el momento, no ha expresado intenciones de regresar a su país.

JUEZ EMITIRA HOY AUTO EN EL CASO ALEXANDER

El juez 6° de Instrucción en lo Penal Carlos Vargas Romero emitirá hoy el auto inicial de sumario contra varios sindicatos del asesinato de los esposos Alexander dentro del proceso que sigue el Ministerio Público.

Para las 11 horas está fijada la audiencia por la cual el Juez hará conocer los fundamentos legales del auto inicial de sumario contra varios sindicatos que en el momento se encuentran detenidos en las celdas de la DNIC y la carcelita de San Pedro.

Carlos Vargas señaló que tuvo en su poder el expediente del proceso durante más de 12 días con la finalidad de efectuar exhaustivo estudio del mismo con objeto de acumular los mayores elementos de juicio que permitan emitir su pronunciamiento en torno al asesinato perpetrado contra Alfredo Alexander y su esposa Martha Dupleich de Alexander utilizando para ello un artefacto de gran poder explosivo, el 14 de marzo de 1970.

El Juez puntualizó que el expediente del caso Alexander lejos de estar en "vacaciones judiciales" como manifestó un vespertino, ha sido objeto de minucioso estudio, inclusive utilizando horas extras, ya que ese juzgado se encuentra de turno atendiendo además del caso Otero Calderón más de 150 causas con detenido, con independencia de los asuntos civiles de urgencia.

CO-PARTICIPACION MAYORITARIA EN COMIBOL PROPUGNA ASAMBLEA

La Asamblea Popular en su plenaria de ayer, propugnó la coparticipación obrera mayoritaria en la Comibol, modificando el planteamiento inicialmente propuesto por la FSTMB en sentido de una coparticipación paritaria.

En más de cuatro horas de discusión sobre el particular, y que no llegó a concluir, se observó en la opinión de la mayor parte de los oradores, el criterio de sustentar "el poder obrero en la empresa estatizada con una mayoría de representantes, ya que de modo contrario significaría un cogobierno".

Ante la evidencia remarcada de que Comibol debe 35 millones de dólares como emergencia del Plan Triangular, 8 millones de déficit, que le falta 4 millo-

nes de dólares para hacer el pedido de materiales, hecho que puede provocar de aquí a seis meses la quiebra total, y finalmente que se utilizaron 5 millones para Enaf y la capitalización de Bamin, algunos oradores teóricos y del sector político propusieron desafortunadamente y con una serie de susceptibilidades y prejuicios, que primero debería tomarse el poder político del país y después recién tomar el control de los medios de producción, todo a través de una profundización de la lucha de clases. No se dio otra alternativa viable.

Entre otras cosas, al iniciarse la plenaria, Juan Lechin, Presidente de la Asamblea (foto) prestó juramento (promesa) de su cargo.



EXIGEN POLITICA DE HIDROCARBUROS

El Sindicato de Profesionales de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (foto) exige que el Gobierno Revolucionario del general Torres haga conocer la política de los hidrocarburos que debe tomar vigencia el presente año.

Los ejecutivos de la organización indicada, en rueda de prensa, dijeron igualmente que están a la espera de conocer la vigencia del proyecto de inversiones que el Estado pretende realizar en el campo petrolero.

Se declaran enemigos sobre futuras concesiones a ningún tipo de firmas extranjeras ni la conformación de empresas binacionales en razón de que la Institución estatal del petróleo está capacitada para desarrollar técnicamente todo tipo de actividades, requiriéndose tan solo para el efecto el suministro de recursos económicos financieros que se requieren.

Criticaron la actitud del Gobierno, que dispone únicamente 2.5 millones de dólares para el campo de la exploración petrolera que no permite un crecimiento real de los proyectos.

Informaron que son conscientes de que las zonas petroleras y los recursos existentes garantizan un ascenso por demás satisfactorio en los próximos años.

Agregaron los informantes que Yacimientos ha realizado por su cuenta todos los estudios en el altiplano e inclusive ha establecido la ubicación del primer pozo a perforarse, asegurando que las condiciones "parecen decir que hay petróleo apto para la comercialización".

Presentaron a la prensa la Declaración del Primer Congreso Sindical de Profesionales de Yacimientos en torno a la política petrolera del país, resumido en doce puntos, exigiendo en principio la conservación de los hidrocarburos en poder del país a través de YPF, como un principio básico de soberanía y liberación nacional.

Rechaza las concesiones por constituir un instrumento de penetración imperialista. Considera atentatorio a los intereses nacionales la preparación de un nuevo Código del Petróleo.

Considera de suma importancia intensificar la exploración con el objeto de incrementar las reservas, de manera que permita asegurar el consumo interno por un período no menor de 15 años.



COMIBOL NO TIENE DEFICIT ASEGURO MINISTRO MENDEZ

No es evidente que Comibol esté en déficit, lo que ocurre es falta de "ajidez", sostuvo ayer el ministro de Minería, Eduardo Méndez Pereyra, al afirmar que existen informaciones erradas sobre la empresa estamínera y que para evitarlas ordenó se elabore un documento oficial mismo que será dado a conocer a la opinión pública, a través de la prensa.

El Secretario de Estado se refirió concretamente a las declaraciones de Noel Vásquez, en la Asamblea del Pueblo. "Vásquez es un dirigente duro y tengo entendido de que conoce a fondo el problema, porque alguna oportunidad ejerció las funciones de control obrero", añadió Méndez al decir que este hecho permitió al dirigente conocer y estudiar los problemas de Comibol.

Aseguró, sin embargo, que las consideraciones de Vásquez son hasta cierto punto precipitadas, porque las informaciones que tiene son erradas.

"Estoy seguro que lo hizo de buena fe y preocupado por la suerte de la minería nacionalizada, empero la información que ha recibido no es exacta en toda su magnitud" agregó.

Se refirió también a noticias publicadas en un vespertino en las que indicaban que Catavi perdió 350 mil dólares en abril. "Esa información es absolutamente falsa, por cuanto en ese mes Catavi había generado utilidades en el orden de los 9 mil dólares", subrayó.

Por estas circunstancias y para dar un informe real de la situación de Comibol dijo que está empeñado en que la empresa minera prepare un informe oficial sobre el particular.

Al reafirmar que Comibol no es empresa deficitaria, manifestó que las utilidades que generó este año lamentablemente no fueron suficientes para cubrir obligaciones contraídas con el Plan Triangular y otros.

Pese a ello en el seno del Consejo Nacional de Desarrollo se está considerando el problema para recuperar la falta de liquidez, que no significa de ninguna manera quiebra, concluyó Méndez Pereyra.

ASUMIRAN ACTITUDES DE HECHO LOS PRODUCTORES DEL CAFE: EXPORTACION

Los productores de café y los colonizadores de Caranavi, asumirán actitudes de hecho, a partir del próximo lunes, si hasta esa fecha no se inicia la comercialización del producto por parte del Instituto Boliviano del Café (INBOCA). Alfredo Alcón, secretario Ejecutivo de la Dirección de Colonizadores de Caranavi, manifestó ayer que se ha otorgado al Gobierno, un plazo que vence el 3 de julio próximo para que INBOCA efectúe la comercialización de café, en forma inmediata, a vista de que el millón de pesos bolivianos que se otorgó a esa entidad para el mencionado, no alcanza ni siquiera para la comercialización de 5.000 quintales del producto, siendo que sólo Caranavi tiene almacenados 6.000 quintales.

"No podemos aceptar paliativos. Exigimos la inmediata comercialización del café. Todo el capital de operaciones asignado a INBOCA, manifestó Alcón. ENTENDECIEN... Los colonizadores de Caranavi, enuncian, asimismo, que los antiguos exportadores y propietarios de plantas beneficiadoras del café, sabotean constantemente la comercialización y retardan que el Banco Central de Bolivia, otorgue el total del capital de operaciones al Instituto Boliviano del Café.

RACIONALIZARAN LA SEGURIDAD SOCIAL

El ministro de Salud Pública, Javier Torres Goitia informó que se ha comenzado a estudiar un Decreto Supremo tendiente a racionalizar la Seguridad Social en Bolivia. Agregó que lo que se pretende es solucionar el problema de los jubilados que actualmente reciben rentas ínfimas debido a que los aportes a la CNSS están muy mal concebidos.

Explicó el ministro que en el momento se paga a la CNSS solamente sobre el haber básico. Señaló por ejemplo, que la administración pública aporta con el 5 por ciento sobre el haber básico y otros sectores lo hacen con el 7 por ciento. El proyecto señala el cobro del 3 y medio por ciento sobre el total ganado.

Jefe del DIC de Cochabamba: RECHAZA INFORME SOBRE LA MUERTE DE Z. PLAZA

Jorge Becerra, Jefe del DIC de Cochabamba, ha rechazado la información proporcionada a la Asamblea del Pueblo por los comisionados de la COB y Federación Nacional de Minereros, en torno a la muerte del ex diputado Zacarías Plaza, atribuyendo la nota periodística (se refiere a la información proporcionada en la edición de HOY correspondiente al martes 29) a "un juego de la CIA en su intento de crear problemas a los organismos que se encuentran plenamente identificados con el proceso revolucionario que vive el país".

Los miembros de la CIA, los que difundieron esa aseveración", sostiene en otra parte de su declaración a un matutino del valle.

También dice que iniciará juicio por libelo infamatorio contra el periódico HOY por la publicación mencionada.

Más adelante, manifiesta que "exigirá un total esclarecimiento de los antecedentes que mediaron en la dimisión física del ex-dirigente y hombre fuerte del desaparecido Presidente René Barrientos Ortuño".

JUSTINIANO

El relator del informe presentado a la Asamblea Popular, José Justiniano, entrevistado por

"Deben ser los mismos miembros

NOTA DE REDACCION.- Aunque pocos, los centros de alfabetización en el país, están funcionando. Su tarea es la de enseñar, a leer y escribir a los analfabetos.

El Jefe del DIC de Cochabamba, Jorge Becerra, debe iniciar juicio por Libelo infamatorio contra los comisionados de la COB y FSTMB quienes redactaron el informe del que, las partes salientes fueron transcritas en HOY. La información de HOY a que se refiere Becerra, señala textualmente:

"Zacarías Plaza habría sido víctima durante su detención policial en las celdas del DIC de Cochabamba, SEGUN INDICIOS RECOGIDOS POR LA COMISION LABORAL DE LA COB".

HOY, se ratificó en todas y cada una de las partes del documento, indicando además que "quienes pretenden desvirtuar su contenido, lo hacen en su condición de copartícipes de los hechos sucedidos en el país, puesto que por lo menos un 80% de los actuales funcionarios del DIC y del Ministerio del Interior actuaron en los regímenes anteriores, y esto lo demostraré en una conferencia de prensa que estoy convocando para mañana (hoy). Por todo esto y por lo que he podido comprobar durante mi intervención en las investigaciones del caso Isaac Camacho, que no creo ni en la Justicia, menos en la Policía".

Becerra, entonces, no acusa a HOY sino a los comisionados de la COB y FSTMB en la Asamblea del Pueblo, de hacerle el juego a la CIA. Esto, en razón de que los redactores de HOY no "inventaron" la noticia sino que, como muchos otros periodistas, asambleístas y público asistente a las deliberaciones de la Asamblea del Pueblo, la recogió de propia voz de los mencionados comisionados.

Finalmente, Becerra no debiera "exigir" el total esclarecimiento sobre la muerte de Plaza, sino que, como investigador que es, iniciar las investigaciones personalmente. A nuestro entender, él más que ningún otro puede y tiene las posibilidades para efectuar esa tarea.

Partida Relámpago



Se arranca el motor con placer, porque enciende con suavidad y alto rendimiento aprovechando el combustible íntegramente. Estas ventajas trae consigo el sistema de encendido electrónico, el más moderno del mundo en este campo. Se ha dado fin con las preocupaciones de antes: malos contactos, oclusiones, reglajes y recambios.

El profesional opina y dice: La Motosierra DOLMAR CT, arranca como un rayo!



DOLMAR Motosierras

HANSA LTDA.

La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 · 55219 · 53661

Sucursales: COCHABAMBA · URU · POTOSÍ · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLAZÓN

EL BID APROBO CREDITO DESTINADO AL GASODUCTO SANTA CRUZ-YACUIBA ALCANZA A 19 MILLONES DE \$US

El Banco Interamericano de desarrollo aprobó ayer el crédito de 19 millones de dólares destinado a la conclusión del gasoducto Santa Cruz-Yacuiba.

La comunicación fue hecha a dicha entidad en Washington a los ministros de Energía e Hidrocarburos, Enrique Mariaca Flavio Machicado de Finanzas, quienes informaron a su vez al Presidente de la República.

Según el parte recibido de Washington se sabe también que la fecha debe reunirse el directorio del Banco Mundial para considerar el préstamo de 23 millones 250 mil dólares que se concederá con la misma fidelidad.

Una vez aprobados los préstamos por ambas instituciones creyéndose se firmarán los convenios correspondientes, esperan-

dose que hasta fines del presente mes, tanto el BID como el Banco Mundial procederán a efectuar los desembolsos.

En esta forma han culminado exitosamente las gestiones seguidas por el Gobierno Revolucionario de Bolivia que permitirá hacer realidad una de las obras fundamentales complementarias de la nacionalización del petróleo.

La aprobación del crédito global permite asegurar que hasta abril del próximo año y de acuerdo a lo programado, estará concluido el tendido del gasoducto a la Argentina y en mayo del mismo año Bolivia estará haciendo sus primeras entregas de gas a la República Ar-

gentina en un volumen de 150 millones de pies cúbicos por día y durante 20 años.

De acuerdo al contrato suscrito entre Yacimientos y Gas del Estado argentino los ingresos para el país por la venta de gas

serán del orden de los 14 millones de dólares por año.

Cabe recalcar que con la obtención del crédito en un tiempo relativamente breve se ha batido todos los records registrados en los anales de la his-

toria del país, si se tiene en cuenta las innumerables complicaciones encontradas a lo largo de las gestiones.

Está demostrada también la posibilidad, eficiencia y responsabilidad que en todo momento han demostrado los técnicos del Ministerio de Energía e Hidrocarburos, Finanzas, Banco Central y Y.P.F.B..



AUTORIDADES SE NIEGAN A RECIBIR A CAMPESINOS LLEGARON A PEDIR AYUDA

Campesinos del cantón Huatajari, provincia Quijarro del departamento de Potosí, llegaron a nuestra Redacción para quejarse contra las autoridades locales, que no quieren recibirlos en audiencia, para así poderles plantear los problemas de su comunidad.

En carta dirigida al Ministerio de Agricultura, piden que les envíe de los materiales esenciales para el normal funcionamiento de la escuela en esa localidad, también piden la instalación de una posta sanitaria que es de mucha necesidad.

Por otra parte pedirán al Presidente de la República, la construcción de un camino carretero que una esa población con el resto de Potosí por medio del camino internacional Uyuni-Potosí que pasa aproximadamente a 15 kilómetros del lugar.

Finalmente dijeron que venían personalmente a entrevistarse con el Primer Mandatario, en vista de la indiferencia de

las autoridades de la provincia Quijarro y ante la insensibilidad de la Prefectura potosina.

La delegación que llegó luciendo sus trajes típicos expresó que tiene la intención de venir en los próximos meses para demostrar la variedad de indumentaria y danzas que cultivan en esa región, pero que se encuentran ante problemas económicos que también serán planteados a las autoridades correspondientes.

PARA USTED QUE ESTA SIEMPRE DE PIE

MEDIAS
DESCANSO
Supp-hose
Supreme
KAYSER

SUPP-HOSE Suprema
evita el cansancio de las piernas

DISTRIBUIDA POR
HOLGUIN Y CIA.
DONDE LO MEJOR CUESTA MENOS
AVENIDA CAMACHO 1363

HOY ESCRIBE: GUIDO PIZARROSO DURAN

(Art. 4o. del D.S. de 20-11-70)

EL PRESTIGIO DE ESPAÑA...

El prestigio internacional de España ha sido puesto en juego con la actuación de empresas comerciales de ese país que pretendieron engañar a Bolivia, con la dotación de un material inadecuado y a precios elevados, además de haber incurrido en ilegalidades penadas por las leyes bolivianas.

Corresponde recordar en esta oportunidad, algunos de los aspectos que motivaron enérgica reacción de los sectores más representativos del país, frente al contrato que suscribió el Ministerio de Educación de Bolivia, con las firmas comerciales CAMER y ENOSA, dentro del marco de un acuerdo bilateral entre Bolivia y España. Y corresponde también al ministro del Exterior español, Gregorio López Bravo, que llega hoy a La Paz, encarar con seriedad este problema que no es el primero que se presenta con empresas lucrativas de su país.

Las firmas españolas CAMER y ENOSA, proveyeron al Ministerio de Educación material didáctico, por valor de \$us. 2.050.000.- que no constituyen donación sino una venta, razón por la cual lo menos que se pueda exigir, es que se entregue la mercadería en buenas condiciones y que esté conforme con los pedidos. Lamentablemente esto no ocurrió, y los materiales que se encuentran almacenados, sin poderseles dar ningún uso hasta alcanzar una solución muestran las imperfecciones con las que los españoles pretendieron engañar a los bolivianos.

Los precios de la mercadería española, contrariamente acordado

en el contrato respectivo, no son competitivos en el mercado internacional. Ofertas de varias otras empresas prueban esta afirmación.

El contrato, asimismo, establece que luego de la entrega a entera satisfacción de los materiales, recién se cumplirán las amortizaciones, empero, por razones que no se explican, los proveedores exigen un adelanto de cincuenta mil dólares, que generosamente los cumplió el Gobierno Boliviano, para luego recibir con algarra la destitución de los representantes españoles.

La transacción acuerda la provisión de material español, y las notas consulares afirman que la provisión es española, empero los materiales dicen lo contrario: son de cualquier parte como, prueban las marcas.

La Contraloría General de la República, comprobó en base a catálogos precios y otras ofertas, que la transacción de 2.050.000.- dólares, en realidad no alcanza ni al millón.

Estos y muchos otros antecedentes deben ser considerados para llegar a un acuerdo satisfactorio y que la visita del ministro español no signifique un nuevo atentado a Bolivia.

Cabe recordar, que el actual ministro de Relaciones Exteriores Huáscar Taborga dijo que "sobran las palabras", al conocer los materiales que importaron de España dichas firmas. Está demás reiterar las expresiones del Presidente de la República al ver la mercadería española.

La Puerta del Sol
LE OFRECE
Calidad y Economía
Ahora
PLATOS INTERNACIONALES
Y NACIONALES
Visítenos!
AV. 6 de AGOSTO - PRIMERA CUADRA

VICTIMA DE INCENDIO FALLECIO EN CLINICA

Falleció uno de los accidentados en el incendio producido en la calle "Jaen" de esta ciudad, la tarde del 4 de junio del año en curso. Después de larga y penosa agonía, producto de la gravedad de las quemaduras, murió la noche del martes último, el joven estudiante de la Escuela Industrial "Pedro Domingo Murillo" Osvaldo Ortuño.

Durante 20 días estuvo internado en la Clínica Americana recibiendo la atención médica necesaria, inclusive intervenciones quirúrgicas, sin embargo fue inútil todo esfuerzo para salvarle la vida. Al margen de esta situación, los familiares de la víctima se encuentran en difícil situación, como consecuencia del pago exigido por la indicada clínica por concepto de la atención médica, que alcanza a 8.890,80 pesos bolivianos.

Según se ha podido evidenciar, no se ha podido retirar el cadáver para ser enterrado, mientras no se cancele el valor de la factura.

La desesperada familia está acudiendo a diversos medios para recolectar esos fondos. Alguna emisora de la localidad se encuentra efectuando una campaña para el efecto.

ENTEL

TERCERA CONVOCATORIA Receptores de Comunicaciones y Accesorios

Por disposición de la Junta de Adquisiciones de la Empresa, y por falta de proponentes, se convoca nuevamente por tercera y última vez a las firmas importadoras establecidas en el país, a presentar propuestas para la provisión de:

- RECEPTORES DE COMUNICACIONES
- AURICULARES DOBLES
- CORDONES DOBLES PARA AURICULARES

Los interesados podrán recabar el pliego de especificaciones en el Departamento de Servicios Administrativos de la Empresa.

Las propuestas deberán enviarse hasta la hora 18.00 del día 5 de julio con las formalidades de ley a la siguiente dirección: Empresa Nacional de Telecomunicaciones, Departamento de Servicios Administrativos, Casilla Postal No. 4450. Edificio "Petrolero" Av. 16 de Julio No. 1616.

La Paz, junio de 1971.
RELACIONES PUBLICAS

ADIOS

A la úlcera estomacal con

**ULCEROFARM
ANTIHEMORRAGICO
CURATIVO**

Ventas por mayor y menor

Farmacia Bristol

Ingavi 988 esquina Yanacocha
Y en todas las farmacias del ramo.

BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA

CONVOCATORIA INTERNACIONAL A PROPUESTAS PARA LA
PROVISION DE UN AVION Y VEHICULOS

Convocatoria No. 1 (BAB-BID 242-SF)

Se convoca a propuestas para la provisión en venta de un avión de dos motores, y 11 vehículos tipo jeep para trabajos de campo, en caminos de segunda y tercera clases, todos ellos destinados al Programa Ganadero del Oriente (PGO), que se ejecuta con los recursos del préstamo BID 242-SF/BO.

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado con el rótulo "PROPUESTA AVION" o "PROPUESTA VEHICULOS TIPO JEEP", según sea el caso, en el papel sellado correspondiente, timbres de transacción, garantías de seriedad y demás requisitos legales, en la Gerencia Administrativa del Banco Agrícola de Bolivia (Edificio "Cadeja" 6o. piso), hasta las 18 horas del día 16 de agosto de 1971.

En la misma oficina se proporcionará el pliego de especificaciones a que deben sujetarse las propuestas así como cualquier otro dato o información que se requiera.

El Banco se reserva el derecho de convertir la convocatoria a propuestas en pública abierta, o declararla desierta.

La Paz, 28 de junio de 1971

INICIAN HOY PLAN PILOTO DE SANEAMIENTO ALTO BENI

DESTINARON 500.000 PESOS BOLIVIANOS

El Departamento de Saneamiento Ambiental del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública ejecutará a partir de hoy el Plan Piloto de Saneamiento Ambiental en la región de Taipiplaya, Alto Beni.

Con este fin el Instituto Nacional de Colonización, que participa en el plan contratado a tres técnicos de saneamiento ambiental, después de que éstos siguieron un curso sobre la materia en Tarija

BENI

Próximamente se firmará un convenio con el Comité de Obras Públicas del Beni, a objeto de realizar un amplio plan de saneamiento ambiental en todo el distrito. Los fondos destinados al proyecto alcanzan a 500 mil pesos bolivianos.

Por otra parte, como consecuencia del convenio firmado con el Comité de Obras Públicas de Santa Cruz se gestiona la compra de filtros para pozos de agua. Esta compra se realizará con fondos del comité y alcanzan a 130 mil dólares.

ELECCIONES

El personal del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública ha realizado elecciones para elegir a

sus representantes ante el sindicato mixto de Trabajadores en Sanidad de La Paz.

En la oportunidad fueron designados Jorge Bascopey y Elías Grandy del Ministerio de Salud, Alex

Silvety y Beatriz de Medina de Previsión Social y René Tejada de Challapampa Escuela de Enfermería. Dichos representantes fueron posesionados inmediatamente después de conocerse el cómputo general.



FUE CREADO EL COMITE PRO-HOSPITAL DEL NIÑO

La Primera Dama de la Nación Emma Obleas de Torres, anunció ayer, en conferencia de prensa, la creación del Comité Pro-Hospital del Niño que tendrá como objetivo fundamental la conclusión de ese centro médico, a fin de que en el menor tiempo posible, comience con sus actividades específicas.

Para la consecución del objetivo se contará con la cooperación de ANSORA, Federación de Trabajadores de la Prensa, Asociación de Periodistas y Sindicato de Radialistas. Estos organismos cooperarán en la realización de una intensiva campaña destinada a la conclusión del Hospital del Niño.

El Comité está constituido por la Sociedad de Pediatría, Club de Leones, Rotary Club, Cámaras de Industria y Comercio, CONAM, Ministerio de Salud y otras organizaciones ligadas al bienestar social.

Para el cumplimiento del objetivo se planteó una estructura sencilla a la misma que, en su constitución, está encabezada por la Primera Dama, Emma Obleas de Torres, e integrada por Humberto Zelada René,

Candia Beatriz de Torres y otros. Inicialmente las acciones serán encaminadas a la dotación de equipo de Rayos X con un costo aproximado a los 500 mil pesos bolivianos.

FUNDACION CONTRA EL CANCER: CONSULTORIOS

La Fundación Boliviana contra el Cáncer, prestará la atención necesaria a todas las mujeres de la ciudad y venderá los "Bonos de Prevención del Cáncer de la Matriz" en los siguientes lugares:

- CONSULTORIOS MEDICOS**
- 1.- Consultorio Piloto (altos de la Casa Howson) atención de 14.00 a 18.00 de lunes a viernes.
 - 2.- Consultorio de Acción Social de la Presidencia atención mañanas de 11 a 12 am. de lunes a viernes.
 - 3.- Consultorio del Servicio de Ginecología del Hospital de Clínicas atención mañanas de 9 a 12 am. de lunes a viernes.
- PUESTOS DE VENTA DE BONOS DE PREVENCION**
- 1.- Consultorio Piloto (altos de la casa Howson) situada en la Plaza Venezuela. De 14 a 18 Hs.
 - 2.- Consultorio de Acción Social de la Presidencia, situado en Av. Mcal. Santa Cruz, De 9 a 12 y de 14 a 18 Hs.
 - 3.- Whollgast Ltda, situada en la Av. Camacho esq. Colón No. 1302. De 9 a 12 y de 14 a 18 Hs.
 - 4.- Farmacia "Obrajes", situada en la Plaza Néstor Cuto Vidales, de 9 a 12 y de 14 a 18 Hs.
 - 5.- Librería Disquera "Miraflores" situada en la 1ra cuadra de la calle Díaz Romero. De 9 a 12 y de 14 a 18 Hs.
 - 6.- Consultorio Dra. Ruth Maldonado, situado en la Avda. Mcal. Santa Cruz 1322. De 14 a 17 Hs.
 - 7.- Librería Kiosko Juan de la Riva No. 1428, frente a Corporación. De 9 a 12 y de 14 a 19 Hs.
 - 8.- Correo Central.
 - 9.- Librería San Ignacio, situada en la calle Jemaro Sanjinés 70 frente al Colegio San Calixto. Se atenderá desde el 28 de junio e el horario de 8 a 11 y de 15 a 18 Hs.

Peinados Cuqui

Comunica a su distinguida clientela que cuenta con las expertas peinadoras DORA y AURORA. Se atiende horario continuo para oficinistas. Se lava y peina pelucas y casquetes.

Calle Loayza 250

TRASLADAN A GINEBRA LA SEDE DE OEA

PESE A OPOSICION BOLIVIANA

Washington, 30 (ANSA).- No obstante la tenaz oposición de Chile, Venezuela, Brasil y BOLIVIA la Comisión de Asuntos Jurídicos de la Organización de los Estados Americanos aprobó por doce votos el traslado de la oficina regional de la OEA desde Ginebra a Bruselas.

El resultado constituye un significativo triunfo para el secretario general de la OEA, Galo Plaza Lasso.

La resolución dispone dar anuencia al secretario general para suscribir el acuerdo con Bélgica referente al traslado de la oficina de la OEA, obteniendo para la misma así como para sus funcionarios los privilegios e inmunidades inherentes al cuerpo diplomático.

Venezuela, Chile, Brasil y BOLIVIA votaron en contra objetando que el Consejo Permanente de la OEA no tiene poderes para dar autorización al secretario general. Señalaron que este último es solamente un funcionario administrativo. Destacaron que sin duda la carta de la OEA registra "una laguna" sobre el argumento, pero que es evidente que el secretario no puede firmar ningún tratado. En todo caso será la Asamblea General la que debe resolver.

Hubo tres abstenciones: México, Panamá y Argentina. Sus argumentaciones fueron similares a los países que votaron en contra, aunque prefirieron abstenerse.

Sin embargo la resolución establece una limitación: si bien autoriza a Plaza a firmar el acuerdo, este deberá ser sometido a consideración del Consejo Permanente.

Se subraya aquí que entre votantes en contra y abstenciones figuraron los países más influyentes de América Latina. Entre los países grandes que votaron a favor están Perú y Colombia.

DESCUBRIERON MALVERSACION DE FONDOS EN BAMIN: SUCRE CONCEDIAN LOS "CREDITOS DE HONOR"

Cuantiosos fondos económicos fueron malversados en la Agencia regional del Banco Minero en Sucre a través de "Créditos de honor" otorgados en favor de personas ajenas a la industria extractiva.

Se ha podido establecer que el monto concedido de esa manera, sobrepasa del millón de pesos bolivianos, los mismos que en la actualidad no pueden ser recuperados, por cuanto la mayor parte de los favorecidos con dichos préstamos, son insolventes.

De fuentes bien informadas, se supo que los acreedores obtuvieron los indicados créditos sólo por recomendación de los administradores de la Agencia, distrayéndose destinados a promover las actividades mineras.

Sabedores de estas irregularidades, autoridades superiores de Bamin, enviaron comisiones investigadoras por dos oportunidades, encabezadas por Víctor Araujo y N. Díaz Romero, quienes establecieron la existencia de tal malversación.

Por otro lado, se instauró, con carácter interno, el proceso correspondiente contra los responsables.

Sin embargo, de ninguna de las dos actividades se dió cuenta a la opinión pública.

Se sabe también que la Comisión Moralizadora tomó conocimiento de los hechos y requirió los infor-

mes pertinentes por tres oportunidades, empero, inexplicablemente, se resisten a elevar los antecedentes del caso, arguyendo que en su oportunidad cursarán las "conclusiones" de los procesos.

COMISION BOLIVIANA DE ENERGIA NUCLEAR

L A P A Z — B O L I V I A

Licitación N 02-71

La Comisión Boliviana de Energía Nuclear requiere para sus trabajos de campo una movilidad de las siguientes características:

- Jeep doble tracción y guinche.
- Modelo standar 1971.
- Capacidad 9 personas.
- Llantas 700 x 16

Dirigirse por escrito en sobre lacrado a la casilla N° 4821 La Paz, hasta el día viernes 2 de julio de 1971

Cuenca del Plata:

INAUGURARON REUNION DE RECURSOS DE AGUA

BRASILIA, 30 (ANSA). Con la asistencia de representantes de Brasil, Argentina, BOLIVIA, Uruguay y Paraguay — con un total de sesenta peritos — inauguró se anoche en Brasilia la tercera reunión de peritos en recursos de agua de la Cuenca del Plata, que se prolongará hasta el viernes.

Los representantes de los cinco países, reunidos en el Palacio de la Cancillería, examinan problemas sobre aprovechamiento energético, navegación, contaminación e intercambio de informaciones hidrometeorológicas de los ríos que constituyen la Cuenca del Plata.

IMPORTANTE

A NUESTROS ANUNCIADORES

Informamos que nuestras oficinas de PUBLICIDAD atienden:

SABADO: hasta horas 20

DOMINGOS: de 9,30 a 13 horas y de 16 y 30 a 19 horas

MATUTINO **hoj**

Club de Tennis La Paz

Seguro de Vida en Grupo

Se comunica a los socios que se ha contratado los servicios de la firma Credinform International S. A. de Seguros para el proporcionamiento del seguro de vida colectivo.

Consecuentemente, se encarece a todos los socios accionistas que se apersonen por la Secretaría del Club a llenar los formularios correspondientes.

La Paz, 27 de junio de 1971

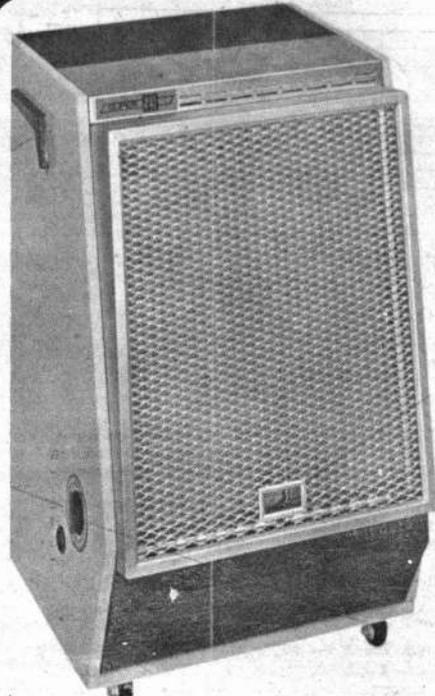
¡¡ SEGURIDAD TOTAL!!



Además de **CALOR**

Le brindan estufas a **GAS**

SUPER SER



SISTEMA CATALITICO SIN LLAMA

¡Fácil manejo y...Seguros!

GRAN RENDIMIENTO

ALMACEN DE VENTAS: JUAN DE LA RIVA ESQ. LOAYZA

Macdonald & Co. (BOLIVIA) S. A.

Una Organización Moderna con Tradición
SUCURSALES: URURO — COCHABAMBA — SANTA CRUZ — POTOSI — SUCRE — TARJIA

FATAL DESENLA DE LA COSMO

● ASTRONAUTAS FALL
● DUELO Y CONSTER



OFRENDARON SUS VIDAS.- Estos son los tres cosmonautas de la Unión Soviética que ayer ofrendaron sus vidas al servicio de la ciencia y la humanidad. Ellos son: Viktor Patsayev (arriba), Georgui Dobrovolski (abajo) y Vladislav Volkov (derecha). El gobierno de la URSS, en un acto de justicia, los declaró héroes de su país. Los restos de los valientes hombres del espacio, serán sepultados hoy en la Plaza Roja de Moscú.

La tragedia conmovió al mundo Mensajes de pesar a gobierno soviético

Luego de conocida la tragedia que costó la vida a los tres cosmonautas soviéticos, el mundo entero, estremecido en sus fibras más íntimas, hizo llegar sus mensajes de pesar al gobierno de la Unión Soviética.

WASHINGTON, 30.- Texto de un mensaje del Presidente de los Estados Unidos, Richard M. Nixon a N. V. Podgorny, Presidente del Presidium del Supremo Soviet de la URSS, en el que expresa su pésame por la muerte de los tres cosmonautas:

"Mi muy estimado señor Presidente

El pueblo norteamericano se une a mí en expresar a Usted y al pueblo soviético nuestro más sentido pésame por la trágica muerte de los tres cosmonautas soviéticos. El mundo entero siguió las proezas de estos valerosos exploradores de lo desconocido y comparte el dolor de su tragedia. Pero la realización de los cosmonautas Patsayev, Volkov, y Dobrovolsky subsiste, y estoy seguro de que demostrará haber contribuido grandemente a las futuras realizaciones del programa soviético de exploración del espacio y, de ese modo, al ensanchamiento de los horizontes del hombre".

PARIS, 30 (ANSA).- El Presidente Georges Pompidou envió hoy al jefe del Estado soviético Nikolai Podgorny un telegrama de condolencia por la muerte de los tres cosmonautas.

En su mensaje, el Presidente francés manifiesta su admiración por la extraordinaria empresa, expresa luego en su nombre y en el nombre del gobierno y del pueblo francés, sus "sentimientos de profunda simpatía, y ruega finalmente a Podgorny que transmita sus "sentidas expresiones de condolencia a las familias de los tres cosmonautas, cuyos nombres permanecerán como ejemplo extraordinario de coraje y de voluntad, al servicio de toda la humanidad".

ROMA, 30 (ANSA).- El Ministro de Relaciones Exteriores de Italia, Aldo Moro, que actualmente está visitando Escocia con el Presidente del Consejo de Ministros italiano Emilio Colombo, envió un mensaje de condolencias al ministro de Relaciones Exteriores soviético Andrei Gromyko.

En el telegrama Moro rinde homenaje a los tres cosmonautas "que fueron víctimas de su deber en el cumplimiento de una empresa de tan grande valor para la conquista del espacio".

LONDRES, 30 (ANSA).- El Ministro de Relaciones Exteriores británico, Alec Douglas Home, envió hoy un mensaje de condolencias a su colega soviético,

Andrei Gromyko por la muerte de los tres astronautas soviéticos.

El profesor John Shillingforth director del centro cardiovascular de investigaciones médicas británico, declaró hoy en Londres que la causa más probable de la muerte de los tres astronautas fue el efecto de la falta de gravedad.

La Reina Isabel envió hoy un mensaje de pésame al Presidente de la Unión Soviética Nikolai Podgorny en el que afirma: "Mi esposo y yo hemos quedado muy impresionados por la noticia de la muerte de los tres astronautas. Deseamos expresar nuestra más sincera simpatía a Ud. y al pueblo soviético por la muerte de estos tres hombres intrépidos".

Según el vespertino londinense "Evening Standard" la hipótesis más probable es que la muerte de los tres fue causada por los efectos de la falta de gravedad sobre el sistema cardio-circulatorio.

BONN, 30 (ANSA).- Telegramas de pesar fueron enviados a los dirigentes soviéticos por el jefe del Estado de Alemania Occidental, Gustav Heinemann, el Canciller Willy Brandt y el Ministro de Relaciones Exteriores Walter Scheel.

En los mensajes se pone de relieve el profundo duelo que provocó en Alemania la noticia de la muerte de los tres cosmonautas soviéticos.

Sobre las causas de la muerte, el presidente del observatorio de Bochum, Heinz Kaminski, que observó la fase de aterrizaje de la "Soyuz 11" sin notar nada anormal, indicó dos posibilidades: 1) Un excesivo cansancio de los astronautas que determinó el colapso del organismo al regresar a la Tierra. 2) Una falla en el sistema de oxigenación que provocó la muerte de los tres por asfixia.

Según Kaminski el programa espacial soviético no sufrirá grandes retrasos por causa de esta tragedia.

BUENOS AIRES, 30 (ANSA).- Con motivo de la trágica desaparición de los cosmonautas de la URSS, el Presidente de la Nación argentina Teniente General Alejandro Agustín Lanusse, envió al Presidente del Soviet, Supremo, señor Nicolai V. Podgorny, un telegrama que expresa:

"En nombre del gobierno y pueblo argentinos, hago llegar a vuestra excelencia y a su pueblo las más profundas condolencias por el trágico fin de los tres cosmonautas de la cápsula Soyuz 11".

"NUEVA YORK, 30 (ANSA).- La NASA difundió el siguiente comunicado: "El cuerpo de los tres astronautas norteamericanos"

Los tres cosmonautas de la Unión Soviética (Georgui Dobrovolski, Viktor Patsayev y Vladislav Volkov, ofrendaron sus vidas al servicio de la ciencia el trio de intrépidos hombres del espacio de la URSS regresó a la Tierra sin vida, al fallecer a bordo de la cosmonave Soyuz 11", momentos antes de culminar su valiente misión espacial.

Así, las páginas de la historia se enriquecen con los nombres de tres valientes que ofrendaron sus vidas por la causa de la humanidad y al servicio a la ciencia.

El luctuoso suceso, que conmovió al mundo entero y que enluta a la Unión Soviética, marca un hito más de la tenaz lucha del hombre por conquistas para el bienestar de la humanidad.

Moscú, 30 (ANSA).- La agencia "TASS" informó que el descenso fue perfecto y que sólo en el interior sucedió la tragedia de la tripulación de "AMBAR".

De todos modos, se está ante lo desconocido: hay algo que hombres y científicos no calcularon ni previeron. Así pues, tampoco se

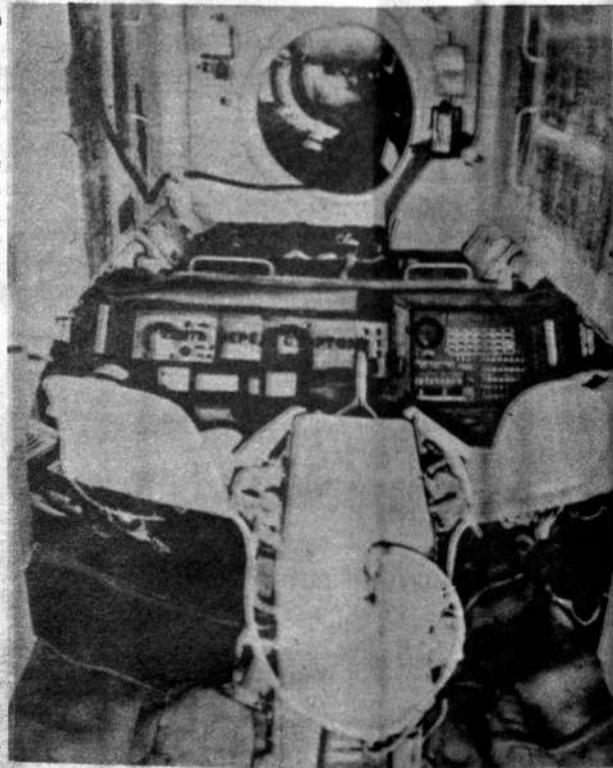
puede excluir un choque con el cometa.

El hecho es que en el momento de la apertura automática de sistemas de paracaídas, al tornarse nuevamente con acto por "Yantar Uno, Yantar Dos y Yantar Tres" no hablaron y ya iban muertos. Incluso los motores de freno funcionaron automáticamente en los últimos kilómetros de descenso.

Se tendrá pronto una respuesta a todas las preguntas formuladas a través de las citadas hipótesis.

Es posible un retraso, quizás. En efecto, la agencia "TASS" fundió estar de el anuncio del Comité Central y el gobierno decidieron constituir una "comisión gubernamental para cerciorarse las causas de la muerte de los cosmonautas Georgui Dobrovolski, Vladislav Volkov y Viktor Patsayev".

En su boletín la TASS comentó recordando: "Saliut" murió durante su viaje de regreso a la Tierra. Por tanto, se sigue excluyendo que el desceso hay a tenido lugar



CABINA DE SOYUZ 11.- Durante 24 días, el trio de cosmonautas permaneció en la cabina de la cosmonave Soyuz 11. Por causas que se investigan, la muerte los sorprendió cuando se disponían a aterrizar en la Tierra.

y, en general, toda la prensa de los Estados Unidos expresaron hoy su pesar por la muerte de los tres cosmonautas soviéticos, tripulantes de la "Soyuz 11", mientras algunos expertos intentaban los primeros análisis de las causas que pudieron provocar la tragedia.

El administrador adjunto de la NASA, George Low, difundió el siguiente comunicado: "El cuerpo de los tres astronautas norteamericanos"

ciencia espacial:

TUVO MISION

"SOYUZ 11"

AL LLEGAR A TIERRA EN LA UNION SOVIETICA

momento precedente o por el impacto.

años atrás, el 23 de abril Vladimir Komarov también murió del espacio a bordo Soyuz 11.

comunicados oficiales, en se mencionó el incendio de los paracaídas como el fuerte impacto. Se nombró una comisión de encuestas para el por qué de tan grave accidente. Pero jamás se divulgó. Un año después, el general Komarin, experto en accidentes, declaró en una entrevista: "Las causas de la muerte de Komarov fueron descubiertas" y se preocupó de precisar

ambientes occidentales se extremó de formular la hipótesis de que la desgracia hubiese ocurrido antes, es decir, en la etapa de la penetración en la atmósfera.

de nadie puede decir si, al menos, se puede esperar, la comisión pa-

"Soyuz 11" sería la causa del accidente: una hipótesis

(ANSA).- Entre las muchas hipótesis sobre la misteriosa muerte de Komarov y Patsayev, la que recibe más silencio de las fuentes oficiales es la que anuncia la constitución de una comisión gubernamental de encuestas— convocada por el retorno a la Tierra tras un período de imponderable demasiado largo.

diferentes expertos espaciales, remarcaron que la mayor dificultad para los vuelos espaciales no consiste tanto en el organismo a la impondencia de la readaptación del organismo a la Tierra, cuanto en la readaptación a las condiciones terrestres. A este respecto, el doctor Ivan Nikolaev y Vitaly Sevast'yanov, su vuelo de dieciocho días en el espacio, volvieron a la Tierra después de un año, y que necesitaron varias semanas para recuperarse por completo.

se que los veinticuatro días de vuelo de los cosmonautas de la "Saliut" no son suficientes y que hayan superado el nivel de guardia". La hipótesis, aunque indirecta y muy vaga, pesa esta tarde "Izvestia" favorable reportaje del lugar del aterrizaje de "Soyuz 11" algunas informaciones de nosotros— escribe el gobierno soviético un enviado a Tashkent (Uzbekistán), donde normalmente se lanzan las naves soviéticas— las misiones espaciales parecen una cosa habitual, y no un hecho aéreo, con la sola diferencia de que se elevan cientos de kilómetros más "arri-

URSS declaró héroes a Dobrovolski y Patsayev

Moscú, 30 (ANSA).- El Comité central del partido comunista de la Unión Soviética resolvió hoy la constitución de una comisión investigadora para establecer las causas de la tragedia de la "Soyuz 11".

Los tres cosmonautas serán sepultados en la Plaza Roja, al pie de la muralla del Kremlin.

Por su parte, el Presidium del Soviet Supremo condecoró a los cosmonautas Georgi Dobrovolski y Victor Patsayev con el título de héroes de la URSS, que es la máxima distinción en este país. El cosmonauta Vladislav Volkov fue condecorado a título póstumo con la medalla de la Estrella Roja; este tripulante de la "Soyuz 11" ya había recibido, en octubre de 1969, el título de héroe de la URSS, tras el vuelo de la "Soyuz 7".

El CC del PCUS integró además una comisión que se encargará de organizar las exequias de los tres cosmonautas de la cual forman parte André Kirilenko (presidente), Dimitri Ustinov, Ivan Kapitonov, Leonid Smirnov, Mstislav Keldysh, André Grétko y otros dirigentes del partido.

Kirilenko integra el buró político del PCUS, Keldysh es el presidente de la Academia de

Ciencias y Grétko es el ministro de la Defensa de la URSS.

Una nueva hipótesis se ha sumado a las dos principales— falta de oxígeno y crisis de readaptación— relativas a las causas de la muerte de los tres pioneros de la primera estación cósmica.

Es posible que un micrometeorito haya golpeado y perfora-

do la cápsula, causando la despresurización y la entrada de aire del exterior. En pocos segundos los astronautas habrían muerto por un fenómeno semejante a la embolia que sufren los hombres ranas que retornan a la superficie del agua demasiado rápidamente y sin las debidas precauciones.



Leonid Brezhnev, Secretario General del Partido Comunista de la URSS, quien declaró ayer héroes a los tres cosmonautas.



Esta es una concepción artística de la cosmonave "Soyuz 11" cuando se dispone para su acoplamiento con la estación orbital "Saliut". Los tres cosmonautas, durante varios días, realizaron

importantes experimentos científicos que fueron transmitidos a la Tierra. La estación espacial "Saliut", por un tiempo, continuará sola en el espacio.

Profesionales

Dr. José Morales Mendieta
 CIRUJANO ESPECIALISTA
 Post-Grado Universidad Nacional y Católica — Argentina —
 Enfermedades y cirugía del CUELLO — BOCIO — ESTOMAGO —
 HIGADO y VIAS BILIARES — PANCREAS — INTESTINOS —
 HERNIAS — VARICES y sus complicaciones — CIRUGIA DE
 MAMA.
 Consultas de Hs. 15 a 19. Edificio Cine Scala 3er. piso. Telé-
 fono 22692 — 55945 — Casilla 4143.

Dr. Félix Saunero Rojas
 GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA
 Ex residente de Ginecología N° 1 de México D.F. Enfermedades de señoras — Atención Prenatal — Partos: Consultorio Bellario Salinas 228 — Consultas de 4 a 7. Teléfono Consultorio 41003 — Domicilio 20227.

Dr. Luis Alexander
 Medicina Interna y Endocrinología
 9 años de estudios y especialización en los Estados Unidos
 CENTRO MEDICO
 Avenida Mariscal Santa Cruz 1322 — 5º piso Telf. 53099

Dr. Adolfo Land Velarde
 ORTOPIEDIA — TRAUMATOLOGIA — REHABILITACION
 Especializado en Europa
 Universidad de Bologna — Instituto Ortopédico Rizzoli — Bologna — Italia. Consultorio Edif. Tobia (Potosí—Colón) 4º piso
 Horario de Consulta: 17 a 19.30 hrs.
 Teléfono: Consultorio 24018 — Domicilio: 28301.

Dr. Edgar Tardío Domínguez
 MEDICO — CIRUJANO — OCULISTA
 Especializado en la Universidad de Paris (FRANCIA). Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraquer de Barcelona (ESPAÑA). Ex-asistente del hospital HOTEL DIEU de Paris. — MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA OCULAR, MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO. — Consultorio: Federico Zuazo 1553. Teléfono 43235. Casilla 5081 — Atiende todos los días de 11 a 12 y de 16 a 20. SABBADOS de 9 a 12.
 ON PARLE FRANCAIS

Dr. Nils D. Noya Tapia
 MEDICO PSIQUIATRA — PSIQUIATRA INFANTIL
 U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D.F. — Consultorio: Mercado 1115 (Edif. Guerrero) 3er. piso Of. 2 Teléfono 22162. Atiende de hs. 16 a 20 — English Spoken — Casilla de Correo 1395.

Laboratorios Roux
 Dr. Rubén Tejada Andrade
 Dr. Miguel Velásquez P.
 Análisis de: Orina, heces, L.C.R., pruebas de embarazo, bacteriología, parasitología y química en general.
 Atención: 8 y 30 - 12 m. y 15 - 19 p.m.
 Avenida Camacho 1223 (Esq. Ayacucho) Edif. Krul 5º piso.
 Oficina 509 Teléfono 24528 Casilla 2665. Telf. domicilio 21122.

NIXON PERDIO LA BATALLA: Autorizan a prensa de EE.UU. continuar publicaciones de documentos del Pentágono Terminante fallo de Corte Suprema

WASHINGTON, 30 (ANSA) El "New York Times" y el "Washington Post" pueden proseguir la publicación de los documentos secretos del Pentágono — "Dossier McNamara sobre Vietnam" — sin interferencias del gobierno.

Lo decidió hoy la Corte Suprema de Estados Unidos llamada a pronunciar su veredicto sobre el clamoroso caso que tuvo en tensión el interés de la opinión pública mundial.

La Corte Suprema declaró que el gobierno "no justificó su petición para impedir la publicación de los documentos que, según el gobierno, perjudicaría los intereses del país".

Seis jueces votaron en favor de la publicación de los documentos y tres en contra.

La decisión de la Corte Suprema, contenida en un breve documento, fue leída por su presidente, el juez Warren Burgen.

El presidente de la Corte Warren Burger —que fue designado por el Presidente Nixon— mo-

tivó su voto contrario argumentando que "estos recursos fueron tratados con una rapidez no aconsejable. Parece claro que el apuro impidió un desarrollo lógico y consultado de las causas, y tal apuro no estaba justificado. Tal frenética precipitación se debió en gran parte, al modo con el que procedió el "New York Times" desde que obtuvo los documentos sustraídos".

En las redacciones del "Times" y del "Washington Post", entretanto, el personal desbordaba de

júbilo. Entre el estallido de botellas de champagne, discoradas aquí y allá, por grupos de redactores, los "hurras" y los abrazos, el periodismo norteamericano vivió lo que no se da en calificar como una de las jornadas más trascendentales su vida.

Con el veredicto de la Suprema Corte se consideran prácticamente abrogadas todas las prohibiciones de publicación preventivas en perjuicio de otros órganos de prensa que habían impuesto tribunales inferiores

INUNDACIONES SIEMBRAN DESOLACION EN MEXICO Doce muertos y centenares de familias damnificadas

MEXICO, 30 (ANSA).— Doce muertos, decenas de desaparecidos, centenares de familias a la intemperie y cuantiosas pérdidas materiales han causado hasta el momento los catastróficos desbordamientos de las torrenciales lluvias de los últi-

mos días en los estados de Coahuila y Tamaulipas. Efectivos del ejército están laborando en el rescate de personas que quedaron aisladas y que buscaron lugares altos de guarecerse.

Varios pueblos han quedado incomunicados como consecuencia de las inundaciones, las más graves que se recuerdan, también han arrasado extensas zonas cultivadas y causado muerte a numerosos ganados.

Se teme que el número de muertos aumente, toda vez que se carece de datos de numerosos centros poblados que se encuentran totalmente incomunicados.

Las personas evacuadas de zonas bajas de las ciudades inundadas están siendo acomodadas provisionalmente en instalaciones públicas especialmente acondicionadas para la emergencia.

Las copiosas lluvias, mientras tanto, continúan haciendo difícil la labor de las patrullas auxiliares y provocando justificados temores de un ulterior empeoramiento de la ya difícil situación.

IMPORTANTE
 A NUESTROS ANUNCIADORES
 Informamos que nuestras oficinas de PUBLICIDAD atienden:
 SABADO: hasta horas 20
 DOMINGOS: de 9,30 a 13 horas y de 16 y 30 a 19 horas
MATUTINO hoy

Dr. Heriberto Mirabal
 MEDICO DE NIÑOS
 - Universidades de Chile y México. Consultorio: Calle Colombia 163. Teléfono 54169. Consultas de 16 y 30 a 19 y 30. Domicilio Luis Lara No. 605 - San Pedro. Teléfono 53949
 Atiende llamados urgentes

Dr. Eduardo Figueroa Erazo
 DENTISTA (ESPECIALISTA EN NIÑOS)
 Comunica a su distinguida clientela que luego de sus estudios de especialización realizados en la Universidad de OSAKA (JAPON). Atiende nuevamente en su consultorio de la calle Ayacucho N° 320. Edificio Cine Scala 3er. piso.
 Favor reservar hora al teléfono 22692.

Dr. Osvaldo Maldonado M.
 Cirugía del Tórax y vascular: Pulmones, esófago, arterias, venas — Endoscopias.
 Consultorio Avenida Arce 2316 — Tel. 54608—54614. Horas 17 a 20 — Domicilio Tel. 25130.

ARGENTINA APROBÓ LEY ORGANICA DE PARTIDOS POLITICOS

Buenos Aires, 30 (ANSA).— Con modificaciones en tres de sus artículos aprobada hoy por la Junta de Comandantes en Jefe, la ley orgánica de partidos políticos.

La ley, será promulgada hoy y entrará en vigor a partir del 1º de agosto tal como estaba previsto.

La Junta de Comandantes consideró también un nuevo proyecto de ley de inversiones extranjeras surgido de las Fuerzas Armadas. Se dispuso el envío del proyecto a los ministerios competentes, para su redacción final, que se prolonga hasta el jueves próximo, fecha en que la ley definitiva en la materia será sancionada.

SE CONSTATO CUANTIOSO ROBO DE PIEZAS ANTIGUAS DE YACIMIENTOS ARQUEOLOGICOS

UNA COMISION CONSTITUIDA POR AUTORIDADES INVESTIGA EL CASO

Una comisión presidida por la directora del Patrimonio Artístico, dependiente del Ministerio de Educación, constató en la hacienda Nayamuyo Bajo que elementos desconocidos han extraído valiosas piezas arqueológicas, y dar parte a las autoridades, que de por sí constituye un robo. Dicha comisión se constituyó en la mencionada hacienda, a objeto de investigar la denuncia formulada por su propietario Gerardo Cárdenas, en

sentido de que personas desconocidas practicaban trabajos de excavación en los terrenos de su propiedad que se halla situada en la jurisdicción de la provincia Los Andes, cantón La Ja de este departamento. Por otra parte, campesinos de esa zona denunciaron que hace cuatro meses estos individuos que se hacen pasar por mineros, han extraído valiosos objetos como ser tumis, boleadoras, pre-

dedores de cobre y plata, así como cerámica, piezas líticas y paleontológicas pertenecientes a cérvidos.

EL SITIO DE OPERACIONES

Estos individuos que se han dado a la tarea de practicar el waquerismo, han removido el terreno en una extensión de tres a cuatro hectáreas, de donde han cosechado una buena cantidad de objetos trasladándolos a

esta ciudad. De acuerdo a la misma información el lugar se denominaba Lecke Amaya, habiendo sido bautizado por los supuestos mineros con el nombre de "Platería", para la simulación de la petición minera.

MEDIDAS PREVENTIVAS

La información proporcionada por la Dirección de Patrimonio Artístico, indica que la primera

medida que se adoptó fue la de poner la denuncia en conocimiento de las autoridades de la provincia para que de inmediato ordenen la suspensión de esos trabajos ilegales.

Como es de suponer, tanto las autoridades de Educación como las del Ministerio del Interior deben coordinar su labor a fin de poner coto a esta clase de desmanes que perjudican a la historia cultural del país.

Congratulaciones en el aniversario del
CANADA



COMPAÑIA BOLIVIANA DE **ENERGIA ELECTRICA S.A.**
LA LLAVE DE LA VIDA MODERNA

Ministerio de Educación y Cultura

INSTITUTO BOLIVIANO DE APRENDIZAJE

I. B. A.
INSCRIPCIONES

Quedan abiertas las inscripciones para señoras y señoritas mayores de 15 años, en los Centros Pilotos del Instituto Boliviano de Aprendizaje (I.B.A.) en los ciclos INICIAL, AVANZADO Y CALIFICADO.

CENTROS:

"San Pedro" Colegio María Auxiliadora.
"La Gruta" La Gruta de Lourdes (final Calama).
"Mazzarello" Colegio Mazzarello (Villa Victoria).
"Cristo Rey" Colegio Cristo Rey (Sopocachi).
"San Antonio" Capilla San Martín (Villa San Antonio).

ESPECIALIDADES:

Corte Confección y Lencería, Alimentación, Tejidos, Bordados, Juguetería, Artesanía Popular y Corioplastia.

Las Inscripciones se realizan en los respectivos Centros de 18 a 20 hrs. de lunes a viernes hasta el 9 de julio impostergerablemente.

Las clases comienzan el 12 de julio.

Mayores informes en la Jefatura Nacional del Instituto Boliviano de Aprendizaje (I.B.A.) Edificio Lazarte 4to. piso (Ex Ministerio de Asuntos Campesinos).

Prof. Anibal Zambrana Laguna
JEFE NACIONAL DEL I.B.A.
La Paz, junio 1971

COCHABAMBA:

SE SOLUCIONO EL PROBLEMA DE BLOQUEO DE SURTIDORES

PREFECTO SUSCRIBIO CONVENIO DE HONOR

Cochabamba 30 (HOY) - Compromiso de honor del Prefecto Alberto Guzmán López de conseguir el pago de pensiones vitalicias para 1.350 Beneméritos en el plazo de diez días, o salir con ellos a las calles para expresar la protesta de los soldados del Chaco, superó el conflicto de bloqueo de surtidores de carburantes de YPF y un paro de protesta de los transportistas del valle.

Antes de mediodía, diferentes arterias de la ciudad fueron bloqueadas por los transportistas como respuesta al bloqueo de los ex combatientes a los diferentes surtidores de gasolina y las instalaciones de la refinera de Yacimientos en Valle Hermoso.

La situación que se vivió, crítica por el

paro de transportistas fue conjurada cerca las 10 horas con la intervención del Prefecto Guzmán, dirigentes de la Central Obrera, Federación Universitaria y el Autotransporte en una acalorada asamblea de excombatientes.

PLAZO AL GOBIERNO

La Federación de Excombatientes solicitó a las organizaciones mediadoras del conflicto

que suscribieran un documento que otorgara un plazo perentorio al Gobierno para que ordene el pago de pensiones vitalicias a mil trescientos cincuenta Beneméritos deturados de primera línea de la capital.

En el debate el Prefecto reunió todos los recursos de la historia para convencer que el también saldrá a las calles a luchar.

ELN VIGILARA CONDUCTA DE LOS DIRIGENTES DE LA ASAMBLEA POPULAR

El ELN hizo llegar un comunicado a la Asamblea Popular, saludando a los representantes, declarando su respeto por la elección de dirigentes y previniendo que "permanecerá vigilante sobre la conducta de cada uno de ellos".

En el documento, que consta de 7 páginas, se sugiere que "la clase obrera como vanguardia política del pueblo, junto con los campesinos y estudiantes, debe aplicar una política independiente del gobierno, que por su naturaleza de clase no puede destruir al fascismo".

Refiriéndose a la Asamblea Popular se dice: "Sostenemos que no debe limitarse a ser un órgano fiscalizador de la labor del gobierno y mucho menos un recinto parlamentario que elabore sugerencias haciendo el juego a los vacilantes que no están interesados en los objetivos de la revolución socialista. En este caso el ELN dirá un NO a la Asamblea".

Sugieren la toma de las siguientes medidas: "Organizarse militarmente, patrullar y controlar la ciudad mediante escuadras armadas, buscar la confrontación ideológica con los reclutas para que tomen conciencia de los objetivos populares. Proceder al allanamiento y arresto de los golpistas identificados, expulsar a la misión norteamericana y agencias de penetración. En las minas: Implantar la organización clandestina. En el campo: Organizarse militarmente creando destacamentos armados.

En la parte final se anota: "El ELN estará preparado con sus cuadros armados en la lucha de cada día y al mismo tiempo preparará la resistencia militar en el campo y en las ciudades contra la arremetida imperialista y contra cualquier intento de invasión de los gorilas vecinos".

AVISO

AEROLINEAS PERUANAS comunica al público el traslado de sus oficinas al Sucre Palace Hotel Departamento N° 209 (Av. 16 de Julio N° 1636), donde atenderá en horas de oficina (de 9 a 12 y de 14 a 18). Asimismo participa la distribución de sus teléfonos como sigue:

52385 CREDITOS
52386 CONTABILIDAD
52387 GERENCIA

La Paz, 30 de junio de 1971

MINISTERIO DE FINANZAS

Prórroga para inscripción de liberaciones

Habiendo fenecido el plazo para la inscripción de liberaciones concedidas antes del régimen establecido por el Decreto Supremo No. 09657 de 21 de abril del año en curso, se hace saber a los interesados que se ha prorrogado dicho plazo por 60 días a partir de la fecha, a fin de facilitar el cumplimiento de esta obligación, en particular a los del interior de la República, quienes pueden hacer llegar sus solicitudes de inscripción al Ministerio de Finanzas por correo a la Dirección General de la Renta.

Dichas liberaciones se refieren únicamente a las de renta interna y no a las aduaneras.

La Paz, 30 de junio de 1971.

Corporación Minera de Bolivia

Se convoca a concurso de méritos para la provisión de dos cargos en el Departamento de Organización y Métodos, debiendo los interesados presentar la siguiente documentación:

1. — Curriculum Vitae.
2. — Título de Economista y/o de Administración de Empresas.
3. — Documentación relativa a trabajos y experiencia en Organización y Métodos, preferentemente en actividades mineras.
4. — Publicaciones científicas, proyectos y estudios relacionados con COMIBOL o sobre economía minera de Bolivia.

La documentación requerida deberá presentarse en la oficina 523 del 5o. piso del Edificio Central de Comibol, Avda. Mariscal Santa Cruz y Oruro hasta horas 18 del día 5 de julio impostergerablemente.

La Paz, 30 de junio de 1971.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



Sociales

En la Clínica Alemana ha nacido el primogénito de los esposos Jens Heymert T. y Rosa Elvira Saravia Mena de Heymert.

Fue felicitado por sus relaciones celebrando su cumpleaños Dn. Luis Montenegro Fernández.

Invitado por la Sociedad Catalana se ausentó del país el Dr. Javier Pescador.

Hoy a las 19:00 hrs en el Templo de los Padres Carmelitas será consagrada la boda de Julio Cesar Jordán Uriarte y María Esperanza Arce Bacigalupo. Pasada la ceremonia religiosa, los padres de la novia, esposos Luis Arce Zenarza y Sylvia Bacigalupo de Arce ofrecerán una recepción a sus relaciones.

Invitó un té a sus amigas Elena Méndez de Bueno.

Un grupo de señoras se reúne hoy para una tarde de juego en casa de Lucila Monasterios de Sardón.

Cumplió años Olga Calderón de Carrasco, con este motivo ofreció un té a las personas que estuvieron a felicitarla.

Invitan un almuerzo el sábado en su residencia los esposos Enrique y Nena Salinas del Carpio.

Retornó de Lima el Ing. Oscar Aramayo Valdez.

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de Mary Selva Ascarrunz Rivero con el Lic. Carlos Claros Paredes. La boda se realizará en breve.

Ayer a las 18:00 hrs se llevó a cabo el acto de clausura del curso de "Auditoría Tributaria" realizado con el auspicio del Instituto Superior de Administración Pública y la Dirección Nacional de Renta Interna.

COMPROMISO
Se ha formalizado el compromiso matrimonial de Mireya Camona Aparicio y Samuel Mendoza. La boda se efectuará el jueves 15 de julio.

A proseguir estudios universitarios viajó a Santiago de Chile Eduardo Rivero Sáenz.

Hoy invita un té a un grupo de amigas Bertha Jordán de Hinojosa.

MISA
Hoy a mediodía en el Templo de María Auxiliadora será oficiada una misa en memoria de Doña Albina Q. vda de Calderón, recordando los dos años de su fallecimiento.

Los Lunes...
y a todo Color...

"HOY" DEPORTIVO

Universidad Mayor de San Andrés
División de Integración del Pueblo
Félix Argüelles
CONCIERTO DE GUITARRA
JUEVES 1o. DE JULIO
PARANINFO Hrs. 10 y 30
ENTRADA LIBRE

unión de bancos bolivianos
UBB
NACIONAL HIPOTECARIO
MERCANTIL COCHABAMBA
PRESENTA

"Esta es su vida"

CANAL 7 HOY
JUEVES 10 A HORAS 21.00

La COMEDIA del BUEN HUMOR y la ALEGRIA que DIVIERTE a CHICOS y GRANDES!

"buenas noches, alejandro"

Un film DELIRANTE... DIVERTIDO... INOLVIDABLE...

APTA PARATODOS COLORES

Con: Philippe NOIRET • Francoise BRION • Marlene JOBERT

HOY Cine Teatro Monje Campero

Una ola de pasiones en desenfreno que arrastrarán sus sentidos

"MOTIN EN LOS MARES DEL SUR"

Basada en una de las novelas más comentadas de la literatura universal...

Protagonizada por Frank Horst y Joachim Hansen

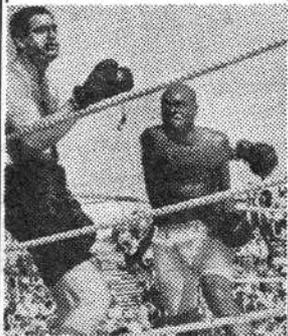
HOY
Presentación exclusiva
CINE PARIS
Un suceso vibrante de Ultra Films!!

¡PRONTO!

La Gran Esperanza Blanca

Estelizando a James Earl Jones y Jane Alexander

Podía derrotar a cualquier hombre blanco. Sólo no podía derrotar a todos a la vez.



Producida por Lawrence Turman. Dirigida por Martin Ritt. Guión de Howard Sackler. "PARADISE" - "COLE DE LUXE"

CINE 6 DE AGOSTO

Matinée, tanda y noche. En technicolor (para mayores de 16 años) **EL QUE INVENTO EL OCTAVO PECADO** con John Hurt y Pamela Franklin. Actualidades Mundiales Nº 25. Precios matinee 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE SCALA

Matinée, tanda y noche. **AMALIO REYES UN HOMBRE** (Mayores de 14 años) con Hugo del Carril en maravillosos colores. Noticioso: **EL MUNDO AL INSTANTE**. Precios matinee 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE LA PAZ

Matinée, tanda y noche **UNA VENTANA AL EXITO** (Apta para todos) con Los Chalchales Los Iracundos, Hugo Marcel, Los Cinco del Ritmo y Juan Darienzo. Noticioso **EL MUNDO AL INSTANTE**. Precios matinee 3.20. Tanda y noche 3.90.

Su cine para hoy

CINE 16 DE JULIO

Matinée LA NUTRIA TRAVIESA. Tanda y noche **CARA A CARA** (M. 18 años). Precios matinee 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE UNIVERSO

Matinée REINO SALVAJE. Tanda y noche (con calefacción) estreno: **REFUGIO PARA AMANTES** en technicolor. Mayores de 18 años. Precios: matinee 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE PARIS

Matinée, tanda y noche. Estreno de la emocionante película de aventuras y acción **MOTIN EN LOS MARES DEL SUR** en technicolor. Precios matinee 3.20. Tanda y noche 3.30.

CINE MEXICO

Matinée NO ESPERES. D' JANGO DISPARA y GAPPA LOS MONSTRUOS DEL PACIFICO. Tanda y noche **LA CAJA SINISTRA** en colores y GAPPA LOS MONSTRUOS DEL PACIFICO. Mayores de 18 años. Precios 3.00 y 2.00.

CINE AVENIDA

Matinée y noche **LA MUJER SIN ROSTRO** y **EL MAYOR ATRACO DEL OESTE**. Tanda **LA MUJER SIN ROSTRO**. Precios matinee 2.60 y 2.10. Tanda y noche 3.20 y 2.20.

CINE BOLIVAR

Matinée, tanda y noche. **SERVICIO SECRETO AGENTE GORILA** en technicolor. Precios matinee 2.60 y 2.10. Tanda y noche 3.20 y 2.20.

CINE TESLA

Matinée en technicolor **MATRIMONIO 69**. Tanda y noche estreno en technicolor: **CRESCENDO** (mayores de 21 años). Precios matinee 4.10 y 3.60. Tanda y noche 5.30 y 4.80.

CINE MONJE CAMPERO

Matinée, tanda y noche. Estreno **BURNAS NOCHES ALEJANDRO** a color. Precios matinee 4.10 y 3.10. Tanda y noche 5.30 y 3.80.

CINE PRINCESA

Matinée LOS TUYOS, LOS MIOS Y LOS NUESTROS. Tanda y noche **MAS FUERTE QUE EL AMOR** (mayores de 21 años). Precios: matinee 3.60, 3.10, 2.60 y 2.10. Tanda y noche 4.30, 3.80, 3.30, 2.80

CINE MIRAFLORES

Matinée, tanda y noche. EN UNA PLAYA JUNTO AL MAR y UNA BIBLIA Y UNA PISTOLA. Precios matinee 2.70. Tanda y noche 3.30.

CINE ROXY

Matinée, tanda y noche. LOS ESPIAS HIEREN EN SI LENCIO y EL FANTASMA DE BARBANEGRA. Precios: matinee 2.70. Tanda y noche 3.30.

CINE TRIANON

Desde las 14 horas funciones continuadas: **CUANDO LAS BALAS LLORAN - COMO PERROS Y GATOS** y a hs. 18 **LA CAMA**.

CINE ESMERALDA

Matinée, tanda y noche. **DUELO AL SOL** y **PROFESOR PATAGONICO**. Precios: matinee 2.60. Tanda y noche 2.70.

CINE VARIEDADES

Matinée LOS TRES GARCIAS y ALERTA ALTA TENSION. Tanda y noche **ALERTA ALTA TENSION** y **MATRIMONIO ES COMO DEMONIO** (mayores de 21 años). Precios matinee 2.70 y 1.70. Tanda y noche 2.80 y 1.70.

CINE MURILLO

Matinée, tanda y noche LOS CAÑONES DE NAVARONE (largo metraje) matinee hs. 15. Precios matinee 3.20 y 2.20. Tanda y noche 3.30 y 2.20.

CINE COLON

Matinée EL MEDALLON DE PEKIN y LUANA TANZANA DE LA SELVA. Tanda y noche 24 HORAS DE UN AMERICANO EN PARIS ESTABAN DESNUDOS. Precios 2.50 y 1.50.

CINE EBRO

Matinée, tanda y noche Dobles TEPEPA y FIERAS TRAS LINGOTES DE ORO (14 años). Precios matinee 2.60 y 1.60. Tanda y noche 3.20 y 1.60.

CINE ABAROA

Matinée, tanda y noche COMO ROBAR MILLONES SIN ESFUERZO y DIOS ABAMA MI MANO JUSTICIA SRA HECHA (14 años). Precios matinee 2.70 y 1.70. Tanda y noche 2.80 y 1.70.

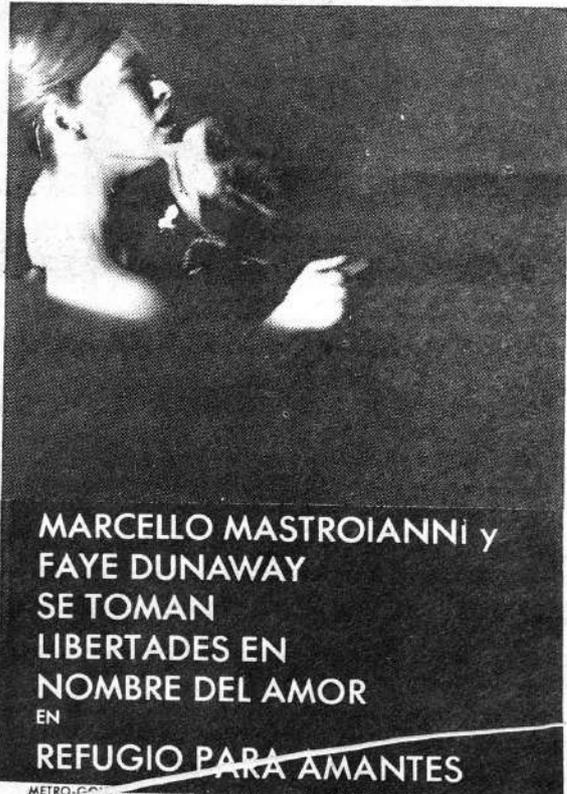
CINE BUSCH

Matinée y tanda EL DESPERADO y ALVAREZ KELLY. Noche prohibida para menores **LA MUJER CASADA** y **EL DESESPERADO**. Precios matinee 2.60 y 1.60. Tanda y noche 2.70 y 1.70.

T.V. BOLIVIANA

- 18.00 Disneylandia
- 18.25 Alfabeto de los animales
- 18.35 Quechua
- 18.53 Notisiete
- 19.00 Miscelanea
- 19.26 Mundo insólito
- 19.51 Microprograma
- 19.59 El Central
- 20.22 San Martín de Porres
- 20.55 Deporte
- 21.05 Comentario político
- 21.09 Esta es su vida
- 21.40 El tebeo "Pueblo Amistoso"
- 22.08 Los intocables "La Fábula de Charlie Argento"
- 23.02 A! foto de la medianoche
- 23.12 Cierre emisión.

LA PAREJA IDEAL DEL CINE EN EL MAS TURBULENTO DRAMA PASIONAL!!



MARCELLO MASTROIANNI y FAYE DUNAWAY SE TOMAN LIBERTADES EN NOMBRE DEL AMOR EN REFUGIO PARA AMANTES

METRO-COLONY-GOLDWYN-MAYER presenta la película DE VITTORIO DE SICA
"REFUGIO PARA AMANTES"
(A PLACE FOR LOVERS)

Argumento cinematográfico de JULIAN HALEVY, PETER BALDWIN, ENNIO DE CONCINI, TONINO GUERRA y CESARE ZAVATTINI
Producida por CARLO PONTI y ARTHUR COHN
Dirigida por VITTORIO DE SICA - en METROCOLON

ESCUCHE A ELLA FITZGERALD CANTAR "REFUGIO PARA AMANTES", GRABADA EN DISCO MGM/VERVE

ES OTRO SENSACIONAL IMPACTO DE "INCOFISA"

DESLUMBRANTE ESTRENO

HOY CINE UNIVERSO

SOLO EN FUNCIONES DE TANDA Y NOCHE.

CENSURA: MAYORES DE 18 AÑOS

Y EN FUNCIONES DE MATINEE SIGUE EL EXITO DE

"REINO SALVAJE" EN TECHNICOLOR.

¡SABADO...! ESTRENO

¡IRIA! con **JERRY LEWIS** PESCA LA MEJOR VIDA DEL MUNDO A CREDITO.

PESCADOR PESCADO

Co-starring **PETER LAWFORD ANNE FRANCIS**

* CINE "16 de JULIO" *

APTA PARA 14 AÑOS - PRESENTA "DISAS"

¡QUE CURVA!
LA DE SU NEGOCIO SEÑOR
¡SI...!
GRACIAS A PUBLICIDAD EN hoy

COMENZO EN LIMA TORNEO INTERNACIONAL DE "SKEET"

BOLIVIA TIENE 3 REPRESENTANTES

LIMA, 30 (ANSA).— Tiradores de Chile, Colombia, Bolivia y Perú, iniciaron en la mañana el certamen internacional

de escopeta modalidad "Skeet", sobre doscientos plátanos.

La competencia fue dividida en dos jornadas de cien plátanos cada una y se celebrarán en el polígono del Club Internacional Revólver.

Los representantes de los cuatro citados países vienen cumpliendo pruebas técnicas amistosas a los efectos de evaluar sus posibilidades en los Sextos Juegos Panamericanos que se celebrarán en la colombiana ciudad de Cali, a partir del próximo 31 de julio.

El pasado fin de semana representantes de BOLIVIA, Chile y Perú participaron en un torneo de escopeta "Fosa Olímpica" que en el aspecto colectivo lo ganó el equipo peruano y en el individual fue el peruano Juan Giha el triunfador.

El terceto peruano estará integrado por Walter Perón, Pedro Gianella y Amadeo di Laura, "plattilleros" con experiencia internacional, quienes con sus actuaciones de hoy y mañana podrían asegurar su inclusión en el representativo peruano.

El conjunto chileno, en las pruebas de escopeta "Fosa Olímpica" no pudo exhibir los atributos de que venía precedido, pues tanto Feliciano Espinoza como Máximo Viejo no estuvieron a la altura de sus acostumbradas marcas.

Esta vez, mejor ambientados, con mayor conocimiento del te-

rrero deberán mostrar la bondad de su reconocida categoría.

Por otra parte, los bolivianos Armando y Mario Salvietti, así como Ricardo Roberts tampoco pudieron desenvolverse con comodidad pues el tiempo no les fue favorable el sábado y domingo último, de allí sus puntajes bajos.

La gran atracción del evento será la intervención del colombiano Guillermo Farfán, actual campeón Bolivariano de la especialidad, quien en la oportunidad contará con la colaboración de sus compatriotas Darío Gutiérrez y Gerardo Gutiérrez.

Cabe señalar que el equipo colombiano no intervino en las competencias de Fosa Olímpica porque recién arribaron en la víspera a esta capital.

VOLIBOL: CONFERENCIA DE PRENSA SE CUMPLIRA ESTA NOCHE

La Federación Boliviana de Volibol llevará a cabo esta noche una conferencia de prensa en sede del Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia, a partir de las 19 horas.

El propósito de la reunión —según los dirigentes— es el de explicar a los periodistas especializados, la labor desplegada durante la realización de los campeonatos sudamericanos de Montevideo, Uruguay, el mes anterior.

En los últimos días, los federativos recibieron muchas críticas a raíz de no haber elevado hasta la fecha el informe referente a la actuación de nuestras representaciones en la justa sudcontinental. Este y otros puntos serán analizados en presencia de los jugadores, damas y varones, que concurren a Montevideo.

FUTBOL: CISMA EN ARGENTINA

BUENOS AIRES, 30 (ANSA).— Provochase un cisma en el fútbol argentino: esta mañana quedó constituida la Confederación Argentina de Fútbol Amateur, que nuclea 19 federaciones del interior del país. De esta manera el fútbol "provinciano" se desvincula de la Asociación del Fútbol Argentino (AFA), entidad rectora del balompié profesional en este país.

Los presidentes de las Federaciones del interior convocaron a una conferencia de prensa esta mañana, para informar sobre la nueva actitud adoptada. Desde hace tiempo era notoria la oposición de las Federaciones del interior a la intervención en la Asociación del Fútbol Argentino.

Durante la reunión se puso de manifiesto "el centralismo absorbente de la intervención en AFA, su total inoperancia en lo concerniente a la solución de los problemas del fútbol del interior del país y en las totalmente injustas e improcedentes medidas disciplinarias impuestas a las Federaciones que no estaban de acuerdo en servir a los intereses monopolizadores de la intervención en AFA".

La nueva Confederación Argentina de Fútbol resolvió comunicar su creación a la Confederación Sudamericana de ese deporte, y solicitar a la FIFA la correspondiente afiliación. Se supo de manifiesto asimismo durante la reunión de prensa, que "el nuevo ente



GINNASTAS.— Isabel Vargas y Sonia Salvatierra, basquetbolistas de Gimnasia y Esgrima. El quinteto de INSEF es firme aspirante al título del campeonato "Apertura". La competencia ingresa en su fase final en ambas categorías.

"BOCHA" MASCHIO NO ENTRENARA AL AURICH PERUANO

LIMA, 30 (ANSA).— El entrenador argentino Humberto Maschio ha sido definitivamente descartado como director técnico del equipo peruano Juan Aurich, ya que esta institución contrató los servicios del paraguayo Miguel Ortega. Así lo anunció el delegado de la referida entidad futbolística que milita en la primera división del fútbol profesional peruano. Ricardo Miranda Tarrillo, al referirse a las versiones circulantes sobre la posibilidad de que el popular "Bocha" Maschio, ex-integrante de las selecciones de su país, viniera a Lima para hacerse cargo del plantel superior de Juan Aurich.

Miranda Tarrillo señaló que se habían iniciado gestiones para contar con los servicios del experimentado ex-futbolista argentino y actual director técnico, pero que las mismas habían quedado truncales ante la contratación del paraguayo Miguel Ortega.



SELECCIONADOS.— Ramiro Benavides y María Ester Cárdenas, tenistas profesionales seleccionados para representar al país en el campeonato sudamericano que se llevará a cabo en nuestro medio en octubre próximo.

IMPORTANTE

A NUESTROS ANUNCIADORES Informamos que nuestras oficinas de PUBLICIDAD atienden:

SABADO: hasta horas 20.

DOMINGOS: de 9,30 a 13 horas y

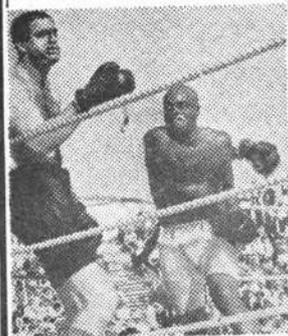
de 16 y 30 a 19 horas

MATUTINO hoy

¡PRONTO! La Gran Esperanza Blanca

Estelizando a James Earl Jones y Jane Alexander

Podía derrotar a cualquier hombre blanco. Sólo no podía derrotar a todos a la vez.



Producida por Lawrence Furman. Dirigida por Martin Ritt. Guión de Howard Sackler. Protagonistas: Jane Fonda, James Earl Jones.

HOY GRAN ESTRENO Cine "BOLIVAR"

exclusivo Emocionante filme de aventuras, acción, romance!!! con LINO VENTURA.



SERVICIO SECRETO AGENTE GORILA

Emocionante!!! MISTERIOSA!!! MUCHA ACCION!!! Una película distribuida por "Universal".

FERIA DE GOLES EN LA VILLA IMPERIAL

BOLIVAR GANO A STRONGEST: 4-3

POTOSI, 30 (HOY). - Por Miguel Velarde.- Toda una feria de goles se registró en el clásico Bolívar-The Strongest cumplido esta tarde en el estadio departamental de esta ciudad.

El triunfo fue "académico" por cuatro goles contra tres. La demostración de efectividad de ambas vanguardias, hizo de la justa un apasionante choque que difícilmente podrán olvidar los aficionados potosinos que masivamente presenciaron el cotejo.

Dos goles de Juan Carlos Fernández y otros tantos de Walter Costa, dieron mercedamente la victoria a Bolívar.

The Strongest, queguapeó hasta el minuto final, anotó por intermedio de Orando (penal), Juan José Jiménez y Juan Américo Díaz.

La primera fracción de juego favoreció a los celestes por 3-1. En la complementaria, los atigrados consiguieron igualar el tanteador en gran levantada. Sin embargo, pudo más la contundencia ofensiva de los finalmente vencedores para desvirtuar las cifras y alcanzar un triunfo ruidosamente festejado por los parciales que tiene esta ciudad. Bolívar entenderá el retorno esta noche mientras que Strongest viajará a Sucre para jugar sábado y domingo frente Junín y Stormers, respectivamente.

DEPORTO LEGAL L.P. 113-



WILSTERMAN-PETROLERO JUEGAN POR EL MIXTO EL PARTIDO SE CUMPLIRA EN EL VALLE

COCHABAMBA, 30 (HOY).- Por Luis Alberto Arévalo.- Wilsterman y Petrolero, iniciarán mañana la novena fecha de la primera rueda del campeonato mixto de fútbol "Tres Ciudades", en confrontación que se llevará a cabo en el estadio "Félix Capriles" a partir de las 20 horas.

en tanto que los petroleros lograron 6. Ambos jugaron en 8 oportunidades. Wilsterman no contará con Limbert Cabrera Rivero, uno de sus mejores atacantes, en tanto que Petrolero alineará su conformación titular. Aún cuando los aviadores son favoritos, no se descuen

ta una sorpresa de Petrolero si se tiene en cuenta la irregular producción de estos equipos en el certamen "Tres Ciudades". Sin embargo, ambos rivales tratarán de superar anteriores actuaciones para mejorar su ubicación en la tabla comparativa y brindar un halago a sus parciales.

Posicionalmente, sólo un punto separa a estos elencos. En efecto los aviadores cuentan con 7 unidades

TORNEO ATLETICO SE INICIARA EL DOMINGO

El campeonato "Pre Selección" de atletismo se iniciará el domingo en pista del estadio Hernando Siles. Tendrá por fin, la elección de competidores que representarán a La Paz en el nacional de octubre en Cochabamba.

El rol de competencias será el siguiente: horas 8.30: 10.000 metros (varones), 9: 100 metros llanos (varones series), 9.05: 100 (damas series), 9.10: 100 (damas juveniles), 9.15: 100 (varones juveniles), 9.20: 75 (varones infantiles), 9.25: 50 (damas infantiles), 9.30: lanzamiento de bala (varones), disco (damas) y salto largo (varones infantiles), 10: 400 metros (varones), 10.15: Salto largo (varones), salto alto (damas), 11: posta 4 por 100 (damas), 11.15: posta 4 por 100 (varones).

Esta competencia culminará el siguiente domingo en el mismo escenario deportivo, con pruebas finales de pista y campo reservadas para atletas mayores, juveniles e infantiles de ambos sexos.

BOLIVARIANO 73: "BOLIVIA ORGANIZARA EL TORNEO ECUESTRE"

"Bolivia solicitará la organización de las competencias del Bolivariano de 1973, en el Congreso que se llevará a cabo en Panamá entre el 17 y 20 de agosto próximo", manifestó el presidente del Comité Nacional de Deportes, José Gamarra Zorrilla.

ecuestre en el Bolivariano que les toca organizar. En vista de esto, siendo el país subse de esos torneos, Gamarra solicitará la organización del concurso hipico, el mismo que se llevará a cabo en Santa Cruz.

El dirigente agregó: "En la misma oportunidad, confirmará la sede de los Juegos Bolivarianos de 1977 que deben llevarse a cabo en el país".

A CALI
Por otra parte, el 23 de este mes, Gamarra viajará a Cali, Colombia, para participar en el Congreso Panamericano que se llevará a cabo en esa ciudad a partir del próximo 25

INSGEOMIL SE PRESENTARA EN ORURO: VOLIBOL

Insgeomil, campeón paceño de volibol, categoría varones, se presentará este fin de semana en Oruro, con auspicios del club Ingenieros de Pagador.

El representativo local se movilizará el viernes para actuar sábado y domingo en aquella ciudad.

Presidiendo la delegación viajará el coronel Oscar Wilde. Delegado José Rojas. Entrenador Rodolfo Pozo y los siguientes jugadores: Julio Echazú, León Mariaca, Oscar Moncada, Teófilo Campero, Tomás Pozo, Alfredo Cuba, Gonzalo Quiroga, Jorge Castro, Nelson Barrientos y Edgar Palomeque.

REPRESENTACION

Oscar González fue nominado por la Asociación Departamental como delegado titular ante la Federación Boliviana de este deporte. González reemplazará a René Sosa que la gestión pasada desempeñó esas funciones. Como suplente se desempeñará Gustavo López.



GIMNASIA Y ESGRIMA.— Puntero invicto de certamen "Apertura" de baloncesto. Esta noche tendrá como rival a Simón Bolívar, con quien reeditará el clásico de la Normal. La confrontación se cumplirá en cancha de la ex Academia de Policías.

CLASICO NORMALISTA EN FECHA CANASTER

Gimnasia y Esgrima-Simón Bolívar protagonizarán esta noche nuevo clásico normalista de baloncesto, categoría femenina, en confrontación que se llevará a cabo en cancha de ex Academia de Policías (calle Loayza). La jornada se inicia a las 19 horas. En otro lance de la división se medirán Universitario-The Law y en varones cotejarán Jaime Laredo-Gimnasia y Esgrima.

CLASICO

Gimnasia está invicto luego de tres encuentros, Simón Bolívar ganó dos y perdió el restante. Individualmente, ambas conformaciones cuentan con elemento solvente frente a los tableros. En conjunto mantienen esquemas parecidos: marcación individual y proyección ofensiva agrupando gente en zona para abrir brechas o propiamente claros para el lanzamiento de distancia.

Esta similitud, más la clásica rivalidad de estos conjuntos puede gravitar para que la confrontación sea intensamente disputada.

PRELIMINARES
"U" y The Law, iniciarán la jornada. El sexteto de San Andrés podría alcanzar a los equipos normalistas en caso de perder Gimnasia y ganar a su vez al elenco de "La Ley". En varones, Gimnasia y Esgrima y Laredo no tienen posibilidad de clasificar en su serie ya que Ingavi ganó ese choque. Sin embargo, estos equipos tratarán de epilogar su campaña con buena demostración.